

# 在基督大愛中的敬拜

“最後的晚餐”-- 路加福音 22:7-13, 14 -20

“最後的祝福”-- 約翰福音 13:34; 14:1, 6, 16, 18, 23, 27

## 適用於家庭或小組崇拜

由 Kathryn M. Schreiber 牧師編寫

### 崇拜註解

今年，代替了傳統的棕樹主日及復活節節目，有些教會延期所有復活節和聖週的活動，直到他們可以彼此親近作為基督的身體。這一個崇拜貫注在耶穌的最後晚餐，和他對心愛的門徒們最後的祝福。這崇拜是專門為隔離崇拜而設計的，可以從棕樹主日到2020年4月11日聖週六的任何時間使用。

### 準備工作

- 你可以預訂與他人有隔離同時崇拜。
- 如果要作有隔離的聖餐，請先提醒參與的朋友。
- 請你在開始敬拜前先閱讀如下程序，尤其是準備聖餐需要的物品。
- “基督蠟燭”是可以代表基督同在的任何蠟燭或物品。
- 選擇要唱的詩歌（採用我們提供的，或你所喜愛的詩歌）。
- 安排一個不會受干擾的崇拜地方。
- 佈飾像在教堂一樣，迎接神的同在。

### 兒童時刻

“Out of the Bag: Ritual!”

在 YouTube 頻道上搜索：Kathryn Schreiber

### 崇拜程序

請編改這崇拜程序成為適合你所需要的敬拜。

### 我們聚集

#### 祈禱 (同聲誦讀)

我們尚未完成我們通常  
會做到的安排，  
但是上帝會提供。

我們不能完成往年這個時候  
通常都完成的事情，  
但是上帝會給我們出路。

我們沒有確信如何進行；  
因為以前從未面對這樣的情景，  
但是上帝會告訴我們如何去做。  
當我們開始這一個異常的聖週，  
讓我們關注不是我們習慣所作的，  
而是根據上帝現在正在作什麼。阿們。

## 點燃基督蠟燭

### 歡迎基督的詩歌

建議：“Kum ba Yah” - by Marvin Frey (#590 Chalice)

## 我們卸下重擔

### 提出我們面對的實況

如果你在現場，或通過設備，與他人在一起，請分享本週和下週的生活特點。  
如果你是單獨一個人，請你放聲告訴神如何應付居家抗疫，及今年的聖週和復活節的特點。最困難的是什麼？最令人驚訝的是什麼？最令人振奮的是什麼？帶來希望的是什麼？說實話，不管是什麼都可以提出。上帝正在傾聽。

### 默禱

在你心靈的寧靜中，只要與上帝同在。  
你的思考會漂移，會浮現。  
請暫時擺下你自己的念頭。  
在神的面前，重複說“彌賽亞”或“夫子阿”或“主耶穌”。

### 減輕重擔的標記

將小石子或一件小物件放在基督蠟燭前，默想你要神釋放的任何事件。  
你的心靈知道什麼該交給上帝，上帝也知道該接受什麼。

### 恩典的祝福 (同聲誦讀)

讓我們祈禱：

在我們說出一句話之前，  
在我們說明心裏不安的理由前，  
神呀，你知道我們負擔的東西；  
並呼喚我們要釋放，

在這時刻要完全減除去我們的重擔。  
仁慈的神，我們感謝，多謝你。阿們。

## 我們準備

福音閱讀：路加福音 22 : 7-13

<sup>7</sup> 除酵節，須宰逾越羊羔的那一天到了。<sup>8</sup> 耶穌打發彼得，約翰說，你們去為我們預備逾越節的筵席，好叫我們吃。<sup>9</sup> 他們問他說，要我們在那裏預備。<sup>10</sup> 耶穌說，你們進了城，必有人拿著一瓶水迎面而來。你們就跟著他，到他所進的房子裏去。<sup>11</sup> 對那家的主人說，夫子說，客房在那裏，我與門徒好在那裏吃逾越節的筵席。<sup>12</sup> 他必指給你們擺設整齊的一間大樓，你們就在那裏預備。<sup>13</sup> 他們去了，所遇見的，正如耶穌所說的。他們就預備了逾越節的筵席。

*注意：經文安排為多個讀者，但可以用於家庭。任何人都可以主持聖餐。不需要是按立的牧者。*

*聖經的第一段來自路加福音 22 : 7-13 (NRSV)，耶穌在耶路撒冷為逾越節作準備。(這敘述也可以在馬太福音 26 : 17-19 和馬可福音 14 : 12-16 中找到。在約翰福音中，逾越節期間沒有敘述最後晚餐。)*

### 講故事的人：

無酵餅的日子到了，  
必須準備逾越節犧牲的羔羊。  
耶穌便差遣彼得和約翰。

### 耶穌：

“你們去為我們準備逾越節的餐，以致好叫我們可以吃。”

### 門徒彼得和約翰：

“你要我們在那裏作準備？”

### 耶穌：

“你進入耶路撒冷後，  
必有人拿著一瓶水迎面而來。  
你們跟隨他進入他的房子  
對那家的主人說：  
“夫子‘客房在那裏，  
我和門徒好在那裏一起吃逾越節筵席’  
他必告訴你樓上的一間大房間，  
已經配備了為給我們。”

### **講故事的人：**

彼得和約翰就去了  
並找到了耶穌告訴他們的一切；  
他們準備了逾越節餐。

### **講故事的人：**

第一次最後的晚餐是充滿了神秘，信心，和家庭的慷慨。  
今年，當我們在居家抗疫時也有機會體現最後的晚餐  
充滿神秘感，信心，和家庭的慷慨。

注意：如果還沒有準備好，請準備在家中遵守聖餐。為了安全起見，請每人分別使用一份（一隻杯，一個盤）。可以放置一個額外的杯和盤來表示那些不在場的。將杯子和盤子放在桌子中央，以確保所有參與者都能拿到。可以使用任何飲料和食物，儘管傳統上是果汁/酒和麵包/餅乾。  
聖餐永遠是心靈的團聚，而不僅僅是肉體。你想邀請誰分享這聖餐？也許，你想向你聚會所有的心靈發出一個邀請？在繼續之前，請可以提出他們的名字，或口頭表達邀請。我們永遠不會獨自慶祝這蒙福的聖餐。

## **我們分享分享最後晚餐的詩歌**

建議：

*“Be Known to Us in the Breaking of Bread” - J Montgomery, JB Dykes(#398 Chalice)*

*Be known to us in breaking bread, but do not then depart;  
Savior, abide with us, and spread thy table in our heart.*

*There sup with us in love divine; thy body and thy blood,  
That living bread, that heavenly wine, be our immortal food.*

### **第二福音閱讀：路加福音 22：14-20**

<sup>14</sup> 時候到了，耶穌坐席，使徒也和他同坐。<sup>15</sup> 耶穌對他們說，我很願意在受害以先，和你們吃這逾越節的筵席。<sup>16</sup> 我告訴你們，我不再吃這筵席，直到成就在神的國裏。<sup>17</sup> 耶穌接過杯來，祝謝了，說，你們拿這個，大家分著喝。<sup>18</sup> 我告訴你們，從今以後，我不再喝這葡萄汁，直等神的國來到。<sup>19</sup> 又拿起餅來祝謝了，就擘開遞給他們，說，這是我的身體，為你們捨的。你們也應當如此行，為的是記念我。<sup>20</sup> 飯後也照樣拿起杯來，說，這杯是我血所立的新約，是為你們流出來的。

繼續路加福音 22：14-20 (NRSV)，我們與耶穌和門徒們一起參加最後的晚餐。耶穌重新詮釋了猶太人的逾越節，回顧了上帝的捨身將希伯來奴隸從埃及的奴役中釋放出來。(另見馬太福音 26：26-29 和馬可福音 14：22-25。在約翰福音中，逾越節期間未設最後的晚餐。)

**講故事的人：**

時間到了，  
耶穌和他的門徒坐在餐桌旁。

**耶穌：**

“我很願意在受害以前與你們一起吃這逾越節的筵席。  
我告訴你們，我不再吃這筵席直到成就在神的國裏。”

**講故事的人：**

耶穌拿起杯來，在祝謝之後說：

**耶穌：**

“你們拿這個，大家分著喝；  
我告訴你們從現在開始  
我不再喝這葡萄汁  
直到神的國降臨。”  
每個人都拿著一隻杯。不要喝。  
感謝上帝給我這個杯子，永恆的禮物。

**講故事的人：**

然後耶穌拿起餅來祝謝了，  
就擘開，遞給了他們。  
每個人都拿著一盤食物。不要吃。  
感謝上帝給我們這些食物，以及耶穌基督賜予我們永恆的禮物。

**耶穌：**

“這是我的身體，為你們捨的。  
你們也應當如此行，為的是紀念我。”  
每個人都從盤子裏拿吃的食物。

**講故事的人：**

耶穌晚飯後拿起杯子做了同樣的說：

**耶穌：**

“這杯是用我血所立的新約，  
是為你們流出來的。”  
每個人都拿著杯子來喝。

感恩祈禱

永遠供應給我們至聖的神  
我們不在我們心愛的教堂中，但你在這裏。  
我們並沒有與親愛的朋友們聚在一起，但是你在這裏。  
我們還沒有共用一個餅和杯子，但你在這裏。  
願這不同深深祝福的聖餐  
重新調整我們的心靈  
提醒我們這是你永恆的愛  
牢固信仰在這個世界和下一個世界之間。阿們。

## 我們一同禱告

### 祈求的禱告

在禱告中讓我們提出個人的喜樂和憂慮。如果你為社區有代禱的請求，或為牧者的祈禱，請在此時也包括在內。

### 祈禱之歌或特別音樂

*建議：*

*Suggestion: "In Remembrance of Me" - R Courtney, B Red  
verse 2 -- change "open the door" to "open your heart"(Chalice #403)  
"Standing in the Need of Prayer" - African American spiritual; PENITENT (#579  
Chalice)*

### 主禱文(同聲誦讀)

*回想一下你通常在崇拜時你對教會和社區美好的回憶。讓我們一起誦讀耶穌  
教導我們的禱告：*

我們在天上的父，願人都尊祢的名為聖，願祢的國降臨，願祢的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今日賜給我們。免我們的債，如同我們免了人的債，不叫我們遇見試探，救我們脫離凶惡。因為國度、權柄、榮耀，全是祢的，直到永遠。阿們。

## 我們謝恩

### 感恩奉獻

*無論是與他人在一起還是獨自一個人，都請利用這段時間來說出過去一週  
和當天遇到的祝福。*

### 感恩詩歌

*建議：*

*"Thank You, Lord" - African American (#531 Chalice)*

## 我們繼續在盼望

### 福音閱讀：約翰福音 13 : 34 ; 14 : 1,6, 16, 18, 23, 27

<sup>34</sup> 我賜給你們一條新命令，乃是叫你們彼此相愛。我怎樣愛你們，你們也要怎樣相愛。

<sup>14: 1</sup> 你們心裏不要憂愁。你們信神，也當信我。

<sup>6</sup> 耶穌說，我就是道路，真理，生命。若不藉著我，沒有人能到父那裏去。

<sup>16</sup> 我要求父，父就另外賜給你們一位保惠師，叫他永遠與你們同在，

<sup>18</sup> 我不撇下你們為孤兒，我必到你們這裏來。

<sup>23</sup> 耶穌回答說，人若愛我，就必遵守我的道。我父也必愛他，並且我們要到他那裏去，與他同住。

<sup>27</sup> 我留下平安給你們，我將我的平安賜給你們。我所賜的，不像世人所賜的。你們心裏不要憂愁，也不要膽怯。

*在約翰福音，與門徒的最後晚餐未說明是在逾越節前後。它是一段敘述身體和心靈上的祝福，包括下面的美麗語錄。如果你獨自一人，當讀到*

*“全體”時，想像和你的心靈最好的朋友同在。*

#### **講故事的人：**

耶穌洗完了門徒的腳後

和他們一起吃飯

他提供了心愛的教導和祝福，

包括以下令人欣慰的肯定：

#### **全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“我給你們一條新命令，

乃是要你們彼此相愛

就像我愛過你們一樣

你們也應該彼此相愛。”

#### **全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“你們心裏不要憂愁，。

你們信上帝，也當信我。”

#### **全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“我就是道路，真理，生命。

若不藉著我，沒有人能到父那裏去。”

#### **全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“我要求父，  
父就另外賜給你們一位保惠師叫他  
永遠與你們同在。”

**全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“我不撇下你們為孤兒，  
我必到你們這裏來。”

**全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“愛我的人會遵守我的諾言，  
我的父會愛他們，  
我們會來找他們  
和他們一起建立家園。”

**全體：讓我們記住耶穌說過的話：**

“我留下平安給你們，  
我將我的平安賜給你們，  
我所賜的，不像世人所賜的，  
你們心裏不要憂愁，  
也不要膽怯。”

## 希望之歌

建議：

*Suggestion: “An Upper Room Did Our Lord Prepare” - sing verses 1, 2, and 4  
F P Green, English folk tune O WALY WALY (#386 Chalice)*

## 祝福

不管你是誰…

無論你在那裏…

不管發生什麼事…

請聽耶穌的聲音說：

“我留下平安給你們，  
我將我的平安賜給你們，  
我所賜的，不像世人所賜的，  
你們心裏不要憂愁，  
也不要膽怯。”

（聚會結束）



在網上讚美詩：<https://hymnary.org/hymnal/CH1995> YouTube 音樂視頻：按標題和作者之一搜索以獲得最佳結果。

**崇拜資源：**所有內容均由 Kathryn M. Schreiber 牧師編寫，除非歸因於其他來源。（NRSV）新修訂的標準版本©1989，美國基督教會全國理事會基督教教育處。經許可使用。版權所有。（Chalice）讚美詩（Chalice Hymnal）和其他敬拜出版物一樣，在冠狀病毒大流行期間暫停了版權限制。

**崇拜認可：**©2020, Rev. Kathryn M. Schreiber, Living Liturgies.

**權限：**未經作者直接許可，不授予你在社區外分發此資源的權限。

**捐贈內容：**由於當前冠狀病毒大流行，此內容是免費提供的。但是，你可以透過信仰社區或直接捐贈給你當地的食物庫，以表示對經源的感謝。目前非常需要你捐獻的支持。謝謝！

**Living Liturgies** 的有關資料：

網站：[www.inthebiglove.com](http://www.inthebiglove.com)；臉書網：“Living Liturgies”；YouTube：“Kathryn Schreiber”。